

LiFE



Accuracy

Γυάλινη ψηφιακή ζυγαριά κουζίνας
Glass digital kitchen scale

ΕΛ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
EN USER MANUAL

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης πριν θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία και φυλάξτε τις οδηγίες, την απόδειξη και εάν είναι δυνατόν το κουτί με την εσωτερική συσκευασία. Εάν δώσετε τη συσκευή σε τρίτο, παρακαλώ μεταβιβάστε και τις οδηγίες χρήσης.

ΣΥΜΒΟΛΑ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΟΔΗΓΙΩΝ

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλειά σας είναι με ειδική σήμανση. Είναι απαραίτητο να συμμορφώνεστε με αυτές τις οδηγίες προκειμένου να αποφευχθούν ατυχήματα και τυχόν ζημιές στη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το σύμβολο αυτό σας προειδοποιεί για τους κινδύνους σχετικά με την υγεία σας και υποδεικνύει πιθανούς κινδύνους τραυματισμού.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Αυτό αναφέρεται σε πιθανούς κινδύνους για τη συσκευή ή άλλα αντικείμενα.

i ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αυτό τονίζει συμβουλές και πληροφορίες.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1. Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για ιδιωτική, οικιακή χρήση και για τον προβλεπόμενο σκοπό. Αυτή η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για επαγγελματική χρήση.
2. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους.
3. Κρατήστε τη μακριά από πηγές θερμότητας, άμεσο ηλιακό φως, υγρασία (μην τη βυθίζετε ποτέ σε υγρά) και αιχμηρές άκρες.
4. Μη χρησιμοποιείτε τη ζυγαριά σε υγρά, θερμά ή ψυχρά μέρη.
5. Η ηλεκτρονική ζυγαριά κουζίνας είναι μία συσκευή ζύγισης υψηλής ακρίβειας, παρακαλώ μη χτυπήσετε ή ρίξετε τη ζυγαριά, προκειμένου να αποφύγετε τυχόν βλάβη.
6. **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν η συσκευή πέσει ή έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημία. Μην επιχειρήσετε να επιδιορθώσετε τη συσκευή μόνοι σας. Επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο τεχνικό για επισκευή.
7. Για να εξασφαλίσετε την ασφάλεια των παιδιών, κρατήστε όλα τα υλικά συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, κουτιά κ.λπ.) μακριά τους.
8. **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας. **Κίνδυνος ασφυξίας!**
9. Μην αφήνετε να παίζουν τα παιδιά με τη συσκευή.
10. Όταν στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "Lo", σημαίνει ότι η ισχύς της μπαταρίας είναι πολύ χαμηλή. Αντικαταστήστε τις μπαταρίες. Η χαμηλή ισχύς

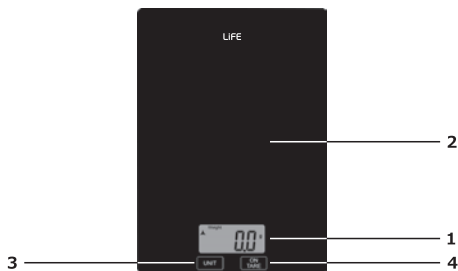
- μπαταρίας ή τυχόν ελαττωματικές μπαταρίες μπορεί να προκαλέσουν ανακριβή αποτελέσματα ή άλλα είδους σφάλματα στις ενδείξεις της οθόνης.
11. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε σταθερή, επίπεδη και στεγνή επιφάνεια.
 12. Η ζυγαριά έχει σχεδιαστεί για να ζυγίζει τρόφιμα με μέγιστο βάρος 5000g συμπεριλαμβανομένου του βάρους του δοχείου.
 13. Αποφύγετε να ασκήσετε υπερβολική πίεση ή κραδασμούς στην επιφάνεια της συσκευής.
 14. Εάν δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τις μπαταρίες πριν την αποθήκευση της για να αποφύγετε τυχόν διαρροή των υγρών των μπαταριών.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

1. Μεγάλη ψηφιακή οθόνη LCD (52 x 23mm) με ευανάγνωστα ψηφία
2. Επιφάνεια 21x15cm, από γυαλί υψηλής ανθεκτικότητας, σε μαύρο χρώμα, πάχους 3mm
3. Τέσσερις αισθητήρες υψηλής ακρίβειας για αξιόπιστα αποτελέσματα
4. Λειτουργία απόβαρου, για να εμφανίζει το βάρος των τροφίμων χωρίς το βάρος του δοχείου
5. Μονάδας μέτρησης: gr, lb oz, ml, fl.oz (με δυνατότητα επιλογής)
6. Εύρος μέτρησης: 2g - 5kg
7. Μέγιστο βάρος: 5kg
8. Ακρίβεια ζυγίσματος: 1g
9. Διακόπτης On/Off/Tare
10. Ένδειξη υπέρβασης ανώτατου επιτρεπόμενου βάρους
11. Ένδειξη χαμηλής στάθμης μπαταριών
12. Αυτόματη απενεργοποίηση, για μεγαλύτερη διάρκεια της μπαταρίας
13. Αντιολισθητικά ποδαράκια από καουτσούκ
14. Διαστάσεις συσκευής: 21x15x1.7cm
15. Λειτουργεί με μπαταρίες: 2 x AAA (συμπεριλαμβάνονται)
16. Χρώμα: Μαύρο

ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

1. Οθόνη ψηφιακών ενδείξεων
2. Γυαλινή επιφάνεια ζυγίσματος
3. Πλήκτρο επιλογής μονάδας μέτρησης
4. Πλήκτρο ενεργοποίησης της ζυγαριάς / λειτουργίας απόβαρου



ΑΡΧΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΗΣ ΖΥΓΑΡΙΑΣ

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ:

1. Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών στο κάτω μέρος της ζυγαριάς.
2. Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AAA (συμπεριλαμβάνονται στη συσκευασία) στη θήκη μπαταριών με τη σωστή πολικότητα.
3. Πατήστε τον διακόπτη ON / TARE για να ενεργοποιήσετε τη ζυγαριά.
4. Επιλέξτε την επιθυμητή μονάδα μέτρησης, πιέζοντας το πλήκτρο UNIT.

ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΩΝΤΑΣ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ

1. Πιέστε το διακόπτη "ON / TARE" για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Μετά από 2 δευτερόλεπτα, στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "0" (μηδέν).
2. Τοποθετήστε ένα δοχείο στη ζυγαριά και στην οθόνη LCD θα εμφανιστεί το βάρος του δοχείου.
3. Πατήστε το διακόπτη "ON / TARE" και η ένδειξη "0" (μηδέν) θα εμφανιστεί στην οθόνη. Με αυτόν τον τρόπο μηδενίζετε το βάρος του δοχείου. Στην συνέχεια, προσθέστε τα τρόφιμα στο δοχείο και το καθαρό βάρος των τροφίμων θα εμφανιστεί στην οθόνη.
4. Πατήστε ξανά το διακόπτη "ON / TARE" για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

ΕΝΔΕΙΞΗ ΣΦΑΛΜΑΤΟΣ:

1. Όταν στην οθόνη εμφανιστεί το σύμβολο "Lo", σημαίνει ότι η ισχύς των μπαταριών είναι χαμηλή. Παρακαλώ αλλάξτε τις μπαταρίες.
2. Όταν η ζυγαριά υπερφορτωθεί, στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "O-Ld" (overloading / υπερφόρτωση).

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

1. Αφαιρείτε πάντοτε τις μπαταρίες πριν τον καθαρισμό της συσκευής.
2. **Δ ΠΡΟΣΟΧΗ:** Μη βυθίζετε τη ζυγαριά στο νερό: μπορεί να προκληθεί βλάβη στα ηλεκτρονικά εξαρτήματα της συσκευής.
3. Μη χρησιμοποιείτε συρμάτινες βούρτσες ή άλλα λειαντικά αντικείμενα.
4. Μη χρησιμοποιείτε όξινα ή λειαντικά απορρυπαντικά.
5. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα ελαφρώς βρεγμένο πανί. Βεβαιωθείτε ότι δεν εισέρχεται υγρασία ή νερό στη συσκευή!
6. Χρησιμοποιήστε ένα ήπιο απορρυπαντικό για τον καθαρισμό.
7. Σκουπίστε καλά τη συσκευή μετά τον καθαρισμό της με ένα στεγνό και μαλακό πανί.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

1. Πριν την αποθήκευση της συσκευής, αφαιρείτε πάντοτε τις μπαταρίες από τη θήκη μπαταριών της ζυγαριάς.
2. Αποθηκεύετε πάντα τη συσκευή σε ασφαλές και καθαρό μέρος. Για την καλύτερη προστασία της συσκευής, αποθηκεύστε την μέσα στην αρχική της συσκευασία



ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα δεν θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα.

Προκειμένου να αποφευχθούν ενδεχόμενες βλαβερές συνέπειες στο περιβάλλον ή την υγεία εξαιτίας της ανεξέλεγκτης διάθεσης απορριμμάτων, σας παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτά τα προϊόντα από άλλους τύπους απορριμμάτων και να τα ανακυκλώσετε.

Οι οικιακοί χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επικοινωνία είτε με το κατάστημα απ' όπου αγόρασαν αυτό το προϊόν, είτε με τις κατά τόπους υπηρεσίες, προκειμένου να πληροφορηθούν τις λεπτομέρειες σχετικά με τον τόπο και τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δώσουν αυτά τα προϊόντα για ασφαλή προς το περιβάλλον ανακύκλωση.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Αυτή η επισήμανση πάνω στη μπαταρία, το εγχειρίδιο ή τη συσκευασία υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες αυτού του προϊόντος δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής τους.

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.

Read the operating instructions carefully before putting the appliance into operation and keep the instructions, the receipt and, if possible, the box with the internal packing. If you give this device to other people, please also pass on the operating instructions.

USER MANUAL SYMBOLS

Important information for your safety is specially marked. It is essential to comply with these instructions in order to avoid accidents and prevent damage to the machine:

 **WARNING:** This sign warns you of dangers to your health and indicates possible injury risks.

 **CAUTION:** This sign refers to possible hazards to the machine or other objects.

 **NOTE:** This sign highlights tips and information

SAFETY INSTRUCTIONS

1. The appliance is designed exclusively for private, domestic use and for the envisaged purpose. This appliance is not fit for commercial use.
2. Do not use the appliance outdoors.
3. Keep it away from sources of heat, direct sunlight, humidity (never dip it into any liquid) and sharp edges.
4. Do not place the scale under wet, hot & cold conditions.
5. The product is a high precision electronic weighing apparatus. Therefore, do not drop otherwise the scale can be easily damaged.
6.  **WARNING:** Do not use the appliance if the appliance has fallen or been damaged. Never try to repair the appliance by yourself. Bring it to the authorized service station for repair.
7. In order to ensure your children's safety, please keep all packaging (plastic bags, boxes, polystyrene etc.) out of their reach.
8.  **WARNING:** Do not allow small children to play with the foil. **Danger of suffocation!**
9. Do not let children play with the appliance.
10. When the display shows "Lo" it is indicated that the battery power is very low.

Please replace the batteries. Low battery power or defective batteries may cause inaccurate results or other errors.

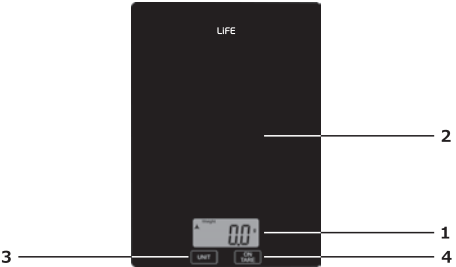
- 11. Use the appliance only on a stable, flat and dry surface.
- 12. The max. weight the scale can handle is 5000g
- 13. Avoid excessive impact or vibration on the appliance.
- 14. If you do not intend to use the appliance for a long time, remove the batteries before storage to avoid a fluid leakage.

SPECIFICATIONS

- 1. Large LCD display (52 x 23mm) with big LCD digits
- 2. 3mm thick and durable tempered glass platform, 21 x 15cm, in black color
- 3. Equipped with four high precision sensors for trustworthy results
- 4. Tare function to display the weight of the food without the weight of the container
- 5. Measurement unit: gr, kg, lb oz, ml, fl.oz (convertible)
- 6. Weighing range: 2g - 5 kg
- 7. Maximum loading: 5kg
- 8. Accuracy: 1g
- 9. On / Off / Tare button
- 10. Overload indicator
- 11. Low battery indicator
- 12. Automatic switch off, prolongs battery life
- 13. Anti-slip rubber feet
- 14. Dimensions: 21x15x1.7cm
- 15. Battery powered: 2 x AAA (batteries included)
- 16. Color: Black

PARTS IDENTIFICATION

- 1. LCD display
- 2. Tempered glass weighing platform
- 3. Unit selection button
- 4. Power ON / TARE button



FIRST USE OF THE APPLIANCE

INSERTING BATTERIES:

- 1. Open the battery case at the bottom of the scale.
- 2. Insert 2 AAA batteries (included in packaging) into the battery compartment at the bottom part of the scale with the correct polarity.
- 3. Select the desired unit of measurement in gr, lb oz, ml, fl.oz by pressing the "UNIT" button.

USING THE APPLIANCE

1. Press "ON /TARE" button to switch on the scale. LCD screen will turn on and the display will show "0" after 2 seconds.
2. Place the container to be weighed on the weighing platform and the LCD screen will display the weight of the item.
3. Press "ON / TARE" button and "0" (zero) will appear on the LCD screen. This way you reset the weight of the container. Then add food or liquid to the container and the weight of the food will appear on the screen (without the weight of the container).
4. Press the "ON / TARE" button again to turn off the appliance.

ERROR DISPLAY INTRODUCTION:

1. When the screen shows "Lo", it means that there is a power shortage, please change the batteries as soon as possible.
2. When the scale is over loaded, the "O-Ld" will appear on the display.

CLEANING

1. Always remove the batteries before cleaning.
2.  **CAUTION:** Do not immerse the scale in water: the electronic components can be damaged.
3. Do not use a wire brush or any abrasive items.
4. Do not use any acidic or abrasive detergents.
5. Clean the device with a slightly moist cloth. Make sure that no humidity or waters seeps into the device!
6. Use a commercially sold detergent or soap for cleaning.
7. Dry the device well after cleaning with a dry and soft cloth.

STORAGE

1. Always remove batteries if you are not going to use the appliance for long period.
2. Keep the appliance in a clean, dry place.



DISPOSAL OF APPLIANCE AND ACCESSORIES

This symbol appearing on the product, its accessories or accompanying manuals indicates that the product and its electronic accessories should not be disposed of with other household trash.

In order to avoid possible harmful effects on the environment or health due to uncontrolled waste disposal, please separate these products from other types of waste and recycle them. Household users should contact either the store where they purchased this product or their local services for details of where and how they can return these products for environmentally safe recycling.

DISPOSAL OF BATTERIES

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries of this product should not be disposed of with other household waste at the end of their life cycle.



Ιωνίας Καλοχώρι, 570 09 Θεσσαλονίκη, Ελλάδα, ΤΗΛ. +30 2310 700.777
Ionias Kalochori, 570 09 Thessaloniki, Greece, TEL. +30 2310 700.777
e-mail: info@sun.gr - www.life.gr

Made in China

